

# MER 7 DÉC

# JEU 8 DÉC

# VEN 9 DÉC

# SAM 10 DÉC

# DIM 11 DÉC

## UBU – SOIRÉE D'OUVERTURE

21H15 > 22H05 **ARIEL TINTAR** (FRANCE)  
 22H35 > 23H35 **DANIELLE PONDER** (ÉTATS-UNIS)  
 00H05 > 01H05 **SOCIÉTÉ ÉTRANGE** (FRANCE)  
 01H05 > 01H45 **MEDLINE** (FRANCE/CHILI)

## UBU • GRATUIT

16H30 > 17H15 **SIR GREGGO** (FRANCE)  
 17H45 > 18H30 **CEYLON** (FRANCE)  
 18H00 > 18H45 **KITCH** (FRANCE)

## L'ÉTAGE • GRATUIT

16H00 > 16H40 **PHAT DAT** (FRANCE)  
 17H10 > 17H50 **BEAU BANDIT** (FRANCE)  
 18H20 > 19H00 **ALBI X** (ALLEMAGNE/R.D. DU CONGO)

## L'AIRE LIBRE

20H45 **ZAHO DE SAGAZAN** (FRANCE)  
**DUO RUUT** (ESTONIE)

## L'AIRE LIBRE

20H45 **ZAHO DE SAGAZAN** (FRANCE)  
**DUO RUUT** (ESTONIE)

## LES CHAMPS LIBRES • GRATUIT

14H00 > 16H00 **CONFÉRENCE-CONCERT**  
**MOUVMAN ALÉ** (LA RÉUNION)

## UBU • GRATUIT

16H30 > 17H15 **KUSH K** (SUISSE)  
 17H45 > 18H30 **BABY VOLCANO** (SUISSE/GUATEMALA)  
 18H00 > 18H45 **OMNI SELASSI** (SUISSE/ALLEMAGNE)

## L'ÉTAGE • GRATUIT

16H00 > 16H40 **SEB MARTEL** (FRANCE)  
 17H10 > 17H50 **MOWDEE** (FRANCE)  
 18H20 > 19H00 **HIPPIE HOURRAH** (CANADA)  
 19H30 > 20H10 **LEWIS EVANS** (ROYAUME-UNI/FRANCE)

## L'AIRE LIBRE

20H45 **ZAHO DE SAGAZAN** (FRANCE)  
**DUO RUUT** (ESTONIE)

## LE TRIANGLE

20H00 > 22H00 **COMPAGNIE S'POART** (FRANCE) :  
**LES YEUX FERMÉS...**

## LES CHAMPS LIBRES • GRATUIT

15H00 > 17H00 **CONFÉRENCE-CONCERT**  
**DUO RUUT** (ESTONIE)

## UBU – CONCERT DES FAMILLES

15H00 > 15H45 **AYOM** (BRÉSIL/ITALIE/ANGOLA/GRÈCE)

## L'ÉTAGE • GRATUIT

16H00 > 16H40 **JEANNE BONJOUR** (FRANCE)  
 17H10 > 17H50 **RODÍN** (FRANCE/ALLEMAGNE)  
 18H20 > 19H00 **VICKY VERYNO** (FRANCE)  
 19H30 > 20H10 **GONDHAWA** (FRANCE)

## L'AIRE LIBRE

20H45 **ZAHO DE SAGAZAN** (FRANCE)  
**DUO RUUT** (ESTONIE)

## LE TRIANGLE

18H00 > 20H00 **COMPAGNIE S'POART** (FRANCE) :  
**LES YEUX FERMÉS...**

## UBU – SOIRÉE DE CLÔTURE

21H45 > 22H45 **MURIEL GROSSMANN** (AUTRICHE/SERBIE/ESPAGNE)  
 23H20 > 00H10 **DEKI ALEM** (SUÈDE)  
 00H40 > 01H30 **SABABA 5** (ISRAËL)  
 01H30 > 02H45 **OLD SKOOL NEMO** (FRANCE)

## L'AIRE LIBRE

17H15 **ZAHO DE SAGAZAN** (FRANCE)  
**DUO RUUT** (ESTONIE)

44<sup>ES</sup> RENCONTRES  
**TRANS**  
**MUSIC**  
 REN  
 NES **ALES**

HALL 3	HALL 3	HALL 3
20H30 > 21H10 <b>PLAISIR D'OFFRIR</b> (FRANCE) * 21H10 > 22H00 <b>MEULE</b> (FRANCE) 22H50 > 23H40 <b>ASTÉRÉOTYPIE</b> (FRANCE/BELGIQUE) 00H10 > 00H50 <b>KÔBOYKEX</b> (ÎLES FÉROË) 01H40 > 02H30 <b>SUNSAY</b> (UKRAINE)	20H30 > 21H00 <b>DJ HAZE</b> (FRANCE) * 21H00 > 21H45 <b>SARAKINIKO</b> (FRANCE) 22H45 > 23H35 <b>PORCHLIGHT</b> (ROYAUME-UNI) 00H20 > 01H20 <b>ŞATELLITES</b> (ISRAËL) 02H15 > 03H00 <b>DEA MATRONA</b> (IRLANDE DU NORD)	20H30 > 21H15 <b>MALOUVE</b> (FRANCE) * 21H15 > 22H00 <b>GRACE CUMMINGS</b> (AUSTRALIE) 22H55 > 23H50 <b>PUUULUUP</b> (ESTONIE) 00H20 > 01H15 <b>MOUVMAN ALÉ</b> (LA RÉUNION) 02H15 > 03H15 <b>SONS</b> (BELGIQUE)
HALL 8	HALL 8	HALL 8
20H00 > 20H30 <b>BIG KOSMO DEL MUNDO</b> (FRANCE) * 20H30 > 21H20 <b>KIN'GONGOLO KINIATA</b> (R.D. DU CONGO) 22H10 > 23H00 <b>JOJO ABOT</b> (GHANA/ÉTATS-UNIS) 23H30 > 00H30 <b>AGORIA</b> (FRANCE) 01H20 > 02H10 <b>SOCIAL DANCE</b> (FRANCE)	21H15 > 21H45 <b>BIG KOSMO DEL MUNDO</b> (FRANCE) * 21H45 > 22H45 <b>HERMON MEHARI ft. FAYTINGA</b> (ÉRYTHÉE/ÉTATS-UNIS) 23H40 > 00H30 <b>JAN VERSTRAETEN</b> (BELGIQUE) 01H30 > 02H30 <b>AYOM</b> (BRÉSIL/ITALIE/ANGOLA/GRÈCE) 03H30 > 04H30 <b>COMBO CHIMBITA</b> (COLOMBIE/ÉTATS-UNIS) 05H30 > 06H30 <b>BEÁTFOÓT</b> (ISRAËL)	21H30 > 22H00 <b>BIG KOSMO DEL MUNDO</b> (FRANCE) * 22H00 > 23H00 <b>TAGO MAGO</b> (FRANCE) 23H50 > 00H50 <b>79RS GANG</b> (ÉTATS-UNIS) 01H40 > 02H40 <b>NANA BENZ DU TOGO</b> (TOGO) 03H30 > 04H30 <b>ALI</b> (INDONÉSIE) 04H30 > 05H30 <b>BÁBARA BOEING</b> (BRÉSIL)
GREENROOM	GREENROOM	GREENROOM
22H05 > 22H55 <b>COURTOISIE</b> (FRANCE) 23H00 > 01H00 <b>BELLAIRE</b> (FRANCE) 01H05 > 01H50 <b>REIN</b> (SUÈDE)	23H05 > 00H05 <b>ROCÍO MÁRQUEZ &amp; BRONQUIO</b> (ESPAGNE) 00H10 > 02H00 <b>DOUBLE TROUBLE</b> (FRANCE) 02H00 > 03H30 <b>VIOLET</b> (PORTUGAL) 03H30 > 05H00 <b>DJ TRAVELLA</b> (TANZANIE)	23H05 > 23H45 <b>NZE NZE</b> (FRANCE) 23H50 > 01H30 <b>ASNA</b> (CÔTE D'IVOIRE) 01H30 > 03H30 <b>SAKU SAHARA</b> (FRANCE) 03H30 > 05H00 <b>MANDIDEXTRIOUS</b> (ROYAUME-UNI)
HALL 9	HALL 9	HALL 9
21H15 > 22H15 <b>MENACE SANTANA</b> (FRANCE) 22H15 > 23H45 <b>AKIRA</b> (FRANCE) 23H45 > 00H30 <b>KID KAPICHI</b> (ROYAUME-UNI) 00H30 > 02H00 <b>ALIA</b> (BELGIQUE) 02H00 > 02H50 <b>QUINZEQUINZE</b> (FRANCE) 02H50 > 04H20 <b>CÉLÉLÉ</b> (FRANCE) 04H20 > 05H20 <b>GUILAUME PERRET SIMPLIFY</b> (FRANCE)	22H15 > 23H00 <b>BIRRD</b> (FRANCE) 23H00 > 00H30 <b>BAMBI</b> (FRANCE) 00H30 > 01H30 <b>SWORN VIRGINS</b> (ROYAUME-UNI) 01H30 > 03H00 <b>VANILLE</b> (FRANCE) 03H00 > 04H00 <b>NONE SOUNDS</b> (OUÏGHOUR) 04H00 > 05H15 <b>KANE WEST</b> (ROYAUME-UNI)	
PLACE DES FÊTES	PLACE DES FÊTES	PLACE DES FÊTES
DALLE BÉTON (FRANCE)	DALLE BÉTON (FRANCE)	DALLE BÉTON (FRANCE)

\* = DJ + INTERPLATEAUX

**PARC**  
**EXPO**